

(1)

## Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

### PROJET DE LOI

modifiant la loi du 3 avril 1953  
d'organisation judiciaire  
modifiée par la loi du 10 juin 1955.

PROJET TRANSMIS  
PAR LE SENAT (1).

Article premier.

Dans l'article premier de la loi d'organisation judiciaire du 3 avril 1953, remplacé par l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 10 juin 1955, les mots « Jusqu'au 31 décembre 1956 » sont remplacés par « Jusqu'au 31 décembre 1958 ».

Art. 2.

Dans ce même article, le nombre de présidents de chambre à la Cour d'appel de Bruxelles est porté de 13 à 15 et le nombre de conseillers de 46 à 44.

Art. 3.

Les présentations par la Cour d'appel de Gand, en date du 8 décembre 1956 et par le Conseil provincial de la Flandre Occidentale en date du 18 décembre 1956 pour une place de conseiller à cette cour, restent valables pour la nomination des conseillers prévus à l'article 1<sup>er</sup> de la présente loi.

Art. 4.

La présente loi a effet le 1<sup>er</sup> janvier 1957.

Bruxelles, le 4 avril 1957.

*Le Président du Sénat,*

R. GILLON.

*Les Secrétaires, | De Secretarissen,*

G. CROMMEN,  
R. DE MAN.

*Voir :*

*Documents du Sénat :*

139 (1956-1957) : Projet de loi.  
181 (1956-1957) : Rapport.

*Annales du Sénat :*  
4 avril 1957.

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

### WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 3 april 1953  
betreffende de rechterlijke inrichting,  
gewijzigd bij de wet van 10 juni 1955.

ONTWERP  
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN (1).

Eerste artikel.

In het eerste artikel van de wet van 3 april 1953 betreffende de rechterlijke inrichting, zoals het werd vervangen door het eerste artikel van de wet van 10 juni 1955, worden de woorden « Tot 31 december 1956 » vervangen door de woorden « Tot 31 december 1958 ».

Art. 2.

In hetzelfde artikel wordt het aantal kamervoorzitters in het Hof van beroep te Brussel van 13 op 15 en het aantal raadsheren van 46 op 44 gebracht.

Art. 3.

De voordrachten door het Hof van beroep te Gent dd. 8 december 1956 en door de Provinciale Raad van West-Vlaanderen dd. 18 december 1956 voor een plaats van raadsheer in dit hof blijven gelden voor de benoeming van de in artikel 1 van deze wet bedoelde raadsheren.

Art. 4.

Deze wet heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1957.  
Brussel, 4 april 1957.

*De Voorzitter van de Senaat,*

R. GILLON.

*Les Secrétaires, | De Secretarissen,*

G. CROMMEN,  
R. DE MAN.

*Zie :*

*Stukken van de Senaat :*

139 (1956-1957) : Wetsontwerp.  
181 (1956-1957) : Verslag.

*Handelingen van de Senaat :*  
4 april 1957.